



# राजपत्र, हिमाचल प्रदेश

## (असाधारण)

हिमाचल प्रदेश राज्यशासन द्वारा प्रकाशित

शिमला, बौरवार, 22 अप्रैल, 1993/2 वैशाख. 1915

हिमाचल प्रदेश सरकार

HOME DEPARTMENT  
(SECTION-B)

NOTIFICATION

*Shimla-2, the 31st March, 1993*

No. Home-B(F)3-17/86-Vol-II.—The enclosed Government of India Ministry of Home Affairs notification No. G S. R.85(E), dated 25th February, 1993 (English and Hindi) published in the Gazette of India, Extra Ordinary, Part-II Section 3 sub-section (i) is hereby re-published in the Himachal Pradesh Government Rajpatra Extra Ordinary for the information of general public.

By order,

Sd/-

Commissioner-cum-Secretary.

## MINISTRY OF HOME AFFAIRS

## NOTIFICATION

*New Delhi, the 25th February, 1993*

**GSR No. 85(E).**—Whereas the Central Government considers that in the interest of the safety and security of India and in the public interest, it is necessary so to do ;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 3 of the Criminal Law Amendment Act, 1961 (23 of 1961) and in supercession of the Notification of the Government of India in the Ministry of Home Affairs No. GSR 287 (E) dated 27th June, 1974 as amended by the notification of Government of India No. GSR 432 (E) dated 17th July, 1980 except in respect of things done or omitted to be done before such supercession, the Central Government hereby declares the areas described in Schedule I annexed hereto to be notified areas, and for the purpose of sub-section (3) of that section specifies . . 25th February, 1993 as the day on and after which no person other than:—

- (a) any citizen of India;
- (b) a person in whose favour a permit has been issued under the Foreigners (Protected Areas) Order, 1958; and
- (c) a person who is not a citizen of India but who is specially exempted from the operation of this notification by the Central Government or the Himachal Pradesh Government.

shall enter or attempt to enter the said area or be therein except in accordance with the term of a permit, in the form specified in schedule II Annexed hereto in writing granted to him by the following officers, namely:—

- (i) District Magistrates Lahaul and Spiti, Kullu, Shimla and Kinnaur;
- (ii) Magistrates 1st Class Lahaul, Pooh, Kalpa, Nichar, Rampur, Rohroo and Kullu in Himachal Pradesh subject to such permit being cancelled by the District Magistrates Lahaul and Spiti, Kullu, Shimla and Kinnaur at their discretion for reasons to be recorded in writing;
- (iii) Tehsildars in Ladakh District (Jammu and Kashmir);
- (iv) Tehsildars-cum-Magistrate 1st Class, Spiti at Kaza; and
- (v) District Magistrate, Sub-Divisional Magistrates and Magistrates of the first class in Uttarkashi district in the State of Uttar Pradesh, subject to such permit being granted only to persons resident within the local limits of their jurisdiction and in respect of such areas in Kinnaur district in the State of Himachal Pradesh.

(No. II/21017/1/91-IS(US-DIV.)

B. N. JHA,  
Joint Secretary,  
Government of India.

# SCHEDULE-I HIMACHAL PRADESH

"From CHUMIKRIARSA 32° 56' 48"  
77° 35' 56"

along the Himachal Pradesh-Jamu and Kashnir boundry eastward connecting points 5588, 5780, 5792, than moving Southward and leaving Himachal Pradesh-Jamu and Kashmir boundry and moving into Himachal Pradesh territory connecting point 6157, then moving to Takling La (5775) and further moving Southward along the ridge upto the Parangla Pass (18800') — then Southward along the ridge connecting point 16000' and point 20800'—then follow the ridge South-Eastward between the rivers Kheukh Shame, crossing the Lingti river between Liung and Zingiu river confluences, -then connecting point 19362 (Kamalank Peak)—then further Southward crossing the Spiti river near Poh—then connecting point 18837 Pon Peak then moving Southward and connecting peak point 6223m then following Southward along the ridge connecting point 6223m—then Manirang Pass—then moving South upto Thamsa Peak 6092m/6797m—then meeting point 4724m then meeting Hindustan-Tibet road and Sutlej river at the confluence of Lipa river and Sutlej at the Lipa river bridge—then following further South-East connecting points 4459m, 6095m/20090 Sessarrang—then proceeding Southward and connecting Village Charang, then further Southward connecting point 5705m- then moving South-Westward connecting point 4920m/10142 -then crossing glacier meeting point 5235m/19171' then meeting the 40 KM belt at point 5424m on Khimlay Pass which happens to be the point on the Himachal Pradesh, Uttar Pradesh border—then moving further Westward along the Himachal Pradesh—Uttar Pradesh border upto the point Bupi Guend stream, upto Sewa Dogri 31° 10' 42"

78° 04' 20"

on Himachal Pradesh-Uttar Pradesh border.

## SCHEDULE-II

Shri/Smt./Kumari.....son/wife/daughter of

.....resident of.....

..... is hereby permitted to enter in the Notified Area via .....

and to reside in the Notified Area for the purpose of.....

place(s) .....

from.....to.....

2. He/She shall, while residing in the said Area, comply with the conditions applicable in this behalf.

3. Shri/Smt./Kumari..... shall not remain in the said Area after the..... unless he/she has obtained the prior permission of the authority who issued the permit. Application for any extension of the period of this permit must be made at least seven days before its expiry.

Dated,

(Signature of Issuing Authority  
with seal).

## गृह मन्त्रालय

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 25 फरवरी, 1993

सो 0 का 0 नि 085(अ).—केन्द्रीय सरकार का यह विचार है कि भारत की सुरक्षा के हित में और लोक हित में ऐसा करना आवश्यक है।

अतः केन्द्रीय सरकार वण्ड विधि संशोधन अधिनियम 1961 (1961 का 23) की धारा 3 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए और भारत सरकार के गृह मन्त्रालय की अधिसूचना सो 0 सा. का. नि. 287 अ तारीख 27 जून, 1974 को, जिसे भारत सरकार की अधिसूचना सो 0 सो 0 का 0 नि 0 432 (अ) तारीख 17 जुलाई, 1980 द्वारा संशोधित किया गया था उन बातों के सिवाय अधिकृत करते हुए जिन्हें ऐसे अधिक्रमण के पहले किया गया है या, करने का लोप किया गया है, इससे उपाबन्ध अनुसूची-1 में वर्णित क्षेत्रों को अनुसूचित क्षेत्र घोषित करती है, और उस धारा की उप-धारा (3) के प्रयोजन के लिए फरवरी 93 को उस दिन के रूप में विनिर्दिष्ट करती है जिसको और जिसके पश्चात् निम्नलिखित से :—

- (क) भारत का कोई नागरिक ;
- (ख) ऐसा व्यक्ति जिसके पक्ष में अनुज्ञापत्र विदेशी (संरक्षित क्षेत्र) आदेश 1958 के अधीन जारी किया गया है; और
- (ग) ऐसा व्यक्ति जो भारत का नागरिक नहीं है किन्तु जिसे केन्द्रीय सरकार या हिमाचल प्रदेश सरकार द्वारा इस अधिसूचना के प्रवर्तन से विशेष रूप से छूट प्रदान की गई हो,

भित्त कोई व्यक्ति न तो उस क्षेत्र में प्रवेश करेगा न ही प्रवेश करने का प्रयत्न करेगा न ही वह इससे उपाबन्ध अनुसूची 2 में विनिर्दिष्ट प्ररूप में निम्नलिखित अधिकारियों द्वारा उसे लिखित रूप में अनुमत अनुज्ञापत्र के निबन्धन के अनुसार के सिवाय उसमें उपस्थित रहेगा अर्थात् :—

- (1) जिला मैजिस्ट्रेट लाहौल और स्पिति, कुल्लू, शिमला तथा किन्नौर
- (2) हिमाचल प्रदेश में लाहौल, पूह, कल्पा, निचार, रामपुर, रोहड़ू और कुल्लू के प्रथम वर्ग मैजिस्ट्रेट किन्तु ऐसे अनुज्ञापत्र जिला मैजिस्ट्रेट लाहौल और स्पिति, कुल्लू, शिमला तथा किन्नौर द्वारा ऐसे कारणों से जो लेखबद्ध किए जाएंगे उनके विवेक पर रद्द किए जाने के अधीन रहते हुए होगा।
- (3) लद्दाख जिला (जम्मू कश्मीर) के तहसीलदार ;
- (4) तहसीलदार तथा मैजिस्ट्रेट प्रथम वर्ग काजा स्थित स्पिति ; और
- (5) उत्तर प्रदेश के राज्य के उत्तर काशी जिले में जिला मैजिस्ट्रेट उप-खण्ड मैजिस्ट्रेट और प्रथम वर्ग के मैजिस्ट्रेट। किन्तु ऐसे अनुज्ञापत्र केवल ऐसे व्यक्तियों को, जो उनकी अधिकारिता की स्थानीय सीमाओं के भीतर के निवासी हैं और ऐसे क्षेत्रों की वाबत को हिमाचल प्रदेश राज्य के किन्नौर जिले में है अनुमत किए जाने के अधीन रहते हुए होगा।

( फा 0 सं 0 II/21017/1/91-आइ 0-एस 0/यू 0एस 0डी 0-DIV.)

बी 0 एन 0 झा,  
संयुक्त सचिव,  
भारत सरकार।

### अनुसूची-1

#### हिमाचल प्रदेश

चुभीकिशरमा मे 32° 56' 48"  
77° 35' 56"

हिमाचल प्रदेश जम्मू कश्मीर सीमा के साथ-साथ पूर्व दिशा की ओर बिन्दु 5588, 5788, 5792 सम्मिलित करते हुए, फिर दक्षिण की ओर जाते हुए और हिमाचल प्रदेश जम्मू कश्मीर सीमा को छोड़ते हुए और बिन्दु 6157 को सम्मिलित करते हुए, हिमाचल प्रदेश राज्य क्षेत्र में जाती है, फिर तर्कालिग ला (5775) की ओर बढ़ते हुए और फिर परागला दर्रे (18800) तक रिज के साथ-साथ दक्षिण की ओर बढ़ते हुए फिर बिन्दु 16000 और बिन्दु 20800 सम्मिलित करते हुए रिज के साथ-साथ दक्षिण की ओर फिर खेयूब शाम नदिया, के बीच दक्षिण पूर्व की ओर चले—लियो और ज्यु संगम के बीच लिगती नदी पार करते हुए फिर बिन्दु (19362) (कमालोक चोटी) को सम्मिलित करते हुए पोह के पास स्पीति नदी को पार करते हुए और दूर दक्षिण की ओर फिर बिन्दु 18837 पोन चोटी को जोड़ते हुए फिर दक्षिण की ओर बढ़ते हुए और चोटी बिन्दु 6223 एम को सम्मिलित करते हुए रिज के साथ-साथ दक्षिण की ओर जाते हुए फिर मनोरंग पास (दर्रा) फिर तमसा चोटी 5092/6707एम तक दक्षिण की ओर बढ़ते हुए फिर बिन्दु 4724एम मिलाते हुए फिर लोपा नदी पुल पर नदी और सतलुज के संगम पर हिन्दुस्तान तिब्बतपांग और सतलुज नदी को सम्मिलित करते हुए फिर बिन्दु 4559एम, 6095 एम/20090सी सरांग को सम्मिलित करते हुए दक्षिण पूर्व की ओर जाते हुए फिर दक्षिण की ओर आगे बढ़ते हुए और ग्राम दारांग को सम्मिलित करते हुए फिर बिन्दु 705 एम को सम्मिलित करते हुए दक्षिण दिशा की ओर दूर बिन्दु प्वाइंट 4920 एम, 16142 को सम्मिलित करते हुए दक्षिण पश्चिम दिशा की ओर जाते हुए तब गलेशियर बिन्दु 5235 एम 19171 को पार करते हुए फिर खिमले दर्रे पर जो हिमाचल प्रदेश, उत्तर प्रदेश सीमा पर बिन्दु है, 5824 एम बिन्दु पर 40 किलोमीटर बोल्ट को मिलाता है फिर हिमाचल प्रदेश उत्तर प्रदेश सीमा के साथ-साथ रूपी गुयेंड स्ट्रीम सेवा डोगरी हिमाचल प्रदेश उत्तर प्रदेश सीमा पर पश्चिम

31° 10' 42"  
78° 04' 20"

दिशा से और दूर बढ़ते हुए।

### अनुसूची-2

श्री/श्रीमती/कुमारी ..... पुत्र/पत्नी/पुत्री

....., निवासी

को ..... से होकर अनुसूचित क्षेत्र में प्रवेश करने और

से ..... तक ..... स्थान/स्थानों पर

के प्रयोजन के लिए अनुसूचित क्षेत्र में निवास करने की अनुज्ञा दी जाती है।

(2) वह उक्त क्षेत्र में निवास करने के दौरान इस निमित्त लागू शर्तों का पालन करेगा/करेगी।

(3) श्री/श्रीमती/कुमारी ..... उक्त क्षेत्र में

के पश्चात नहीं रहेगा/रहेगी जब तक वह उस प्राधिकारी को जिसने अनुज्ञा पत्र जारी किया था। पूर्व अनुज्ञा प्राप्त नहीं कर लेता/लेती है। इस अनुज्ञा-पत्र की अवधि को बढ़ाने का आवेदन, अनुज्ञा-पत्र की समाप्ति से कम से कम सात दिन पहले किया जाए।

तारीख,

(जारी करने वाले प्राधिकारी के  
मोहर सहित हस्ताक्षर)

